

I N P S

Urad za italijanske pokojnine

OBVESTILO!

Sporočamo vsem upokojencem, ki so upravičeni do italijanske pokojnine, da bo v naslednjih dneh Italijanski pokojninski zavod INPS poslal 5445 slovenskim upokojencem **obrazec RED/EST 2004-2005**.

INPS bo tako preveril dohodke, ki jih upokojenci imajo v Sloveniji za omenjeni leti. Na podlagi dohodkov bo Italijanski pokojninski zavod ugotovil:

- če je znesek italijanske pokojnine pravilno izračunan;
- če so upokojenci upravičeni do socialne povišice;
- če so upokojenci upravičeni do drugih dodatkov (družinska doklada, povišanje do minimalnega nivoja – kar predstavlja skoraj celotni znesek vdovskih pokojnin).

Obrazce je treba izpolniti in posredovati INPS-u **v roku 60 dni od prejema dopisa** tudi v primeru, da upokojenci nimajo drugih dohodkov poleg italijanske pokojnine. V obratnem primeru bo INPS ustavil izplačevanje pokojnine do datuma, ko bo dobil ustrezno izpolnjen obrazec in preveril stanje.

Obrazec lahko upokojenci osebno izpolnijo in pošljejo na naslov, zapisanem na spodnjem levem kotu dopisa, ali se poslužujejo uslug Italijanskega konzulata v Kopru in raznih italijanskih patronatov.

Uradi patronata ITAL-UIL v Sloveniji so **brezplačno** na razpolago za ureditev zadeve. Podatke bomo posredovali INPS-u neposredno preko računalnika. Upokojenci morajo poskrbeti in izročiti uslužbencem naslednje dokumente:

- fotokopija osebne izkaznice (spredaj in zadaj) ali potni list (prepustnica ne velja!);
- izpis dohodkov za leti 2004 in 2005 – potrdilo izda Davčni urad; ali fotokopija odločbe Ministrstva za finance, ki ga upokojenci dobivajo na dom;
- fotokopija odrezka slovenske pokojnine, ki ga vsako leto ZPIZ pošilja na dom, za leti 2004 in 2005; ali potrdilo ZPIZ-a o izplačani pokojnini za leti 2004 in 2005 – potrdilo izdajo uradi ZPIZ-a na posameznih območjih;
- fotokopija katastrskega dohodka za leti 2004 in 2005 – potrdilo izda Davčni urad.

Avgusta in septembra bodo urniki naših uradov podaljšani in prisotnost uslužbencev povečana, kot sledi:

- **VIPAVA, Občinska stavba, Glavni trg 15**
vsako sredo od 9.30 do 12.30 in od 14.00 do 16.30
- **AJDOVŠČINA, Vila Rizzati, Goriška cesta 17**
vsak četrtek od 9.30 do 12.30 in od 14.00 do 16.30
- **TOLMIN, ulica Padlih borcev 1c**
vsak ponedeljek od 9.30 do 13.00 ure in od 14.00 do 16.30